

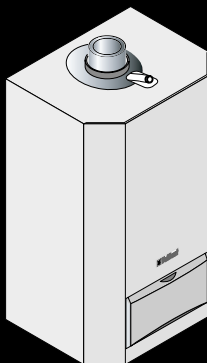
# РУКОВОДСТВО ПО ОБСЛУЖИВАНИЮ

Конденсационный термоблок **Klassik**

**VC 126 E-C**

**VC 196 E-C**

**VC 246 E-C**



**ВОПЛОЩЕНИЕ ТЕПЛА**

## Уважаемые покупатели!

Вы приобрели качественное изделие — конденсационный термоблок Klassik фирмы Vaillant. Перед тем как приступить к работе с ним, просьба ознакомиться с предлагаемым руководством по его обслуживанию.

### Указание:

Термоблок VC 246 E-C  
в Австрии не распространяется

# Содержание

<b>Гарантия завода-изготовителя</b> .....	<b>4</b>
<b>Указания по технике безопасности</b> .....	<b>5</b>
Что делать при обнаружении запаха газа .....	5
Изменения в зоне установки прибора .....	6
<b>Подготовка к эксплуатации</b> .....	<b>7</b>
Ввод в эксплуатацию .....	7
Защита от замерзания и блокировка .....	8
Останов .....	9
<b>Советы по экономии энергии</b> .....	<b>10</b>
<b>Элементы управления и индикация статуса прибора</b> .....	<b>11</b>
Значение кодов статуса прибора .....	11
Панель управления .....	13
Выключатель сети .....	15
Индикатор температуры .....	15
Индикатор режимов работы .....	15
Кнопка выбора температуры приготовления горячей воды .....	17
Кнопка выбора температуры воды в системе отопления .....	17
Кнопки "+" и "-" .....	19
Манометр .....	19
Кнопка сброса показаний .....	19
<b>Регулировка заданных температур</b> .....	<b>21</b>
Настройка заданной температуры горячей воды .....	21
Настройка заданной температуры отопления в подающем водопроводе .....	23
<b>Действия в случае возникновения неполадок</b> .....	<b>25</b>
<b>Инспекция и технический уход</b> .....	<b>26</b>
<b>Запасные части</b> .....	<b>27</b>

## **Гарантия завода- изготовителя**

Фирма Vaillant предоставляет двухгодичную гарантию дополнительно к возможным претензиям, гарантированных законодательно, которые Вы можете предъявить продавцу. Срок действия гарантии начинается со дня установки прибора по месту эксплуатации.

## Указания по технике безопасности



Вскрывать прибор разрешается только специалисту.

### Что делать при обнаружении запаха газа:

- не пользоваться электрическими выключателями в зоне опасности
- не курить в зоне опасности
- не пользоваться телефоном в зоне опасности
- закрыть запорный кран подачи газа
- проветрить помещение
- поставить в известность газоснабжающее предприятие или аварийную службу

## **Изменения в зоне установки прибора**

Запрещается предпринимать какие бы то ни было изменения:

- на самом приборе
- на линиях газа, приточного воздуха, водопроводах и линии подачи тока
- на линии отвода отработанных газов
- на сливной линии и предохранительном клапане системы отопления
- а также изменять строительную часть, если это может привести к нарушению безопасности эксплуатации прибора.

При необходимости проконсультируйтесь со специалистом.

## Подготовка к эксплуатации

### Ввод в эксплуатацию

Перед тем как включить прибор, необходимо:

- открыть кран подачи газа
- открыть вентили на подающем и обратном трубопроводах системы отопления
- включить предохранительный автомат токоснабжения прибора
- проверить правильность показания давления воды в системе отопления по манометру. Стрелка манометра должна находиться в зеленом диапазоне (1–1,5 бар)

## Защита от замерзания и блокировка

Конденсационный термоблок Klassik ф. Vaillant оснащен автоматической защитой от замерзания. Горелка включается при падении температуры воды ниже 70 °С.

В случае Вашего длительного отсутствия в летний период года заданная температура горячей воды устанавливается кнопкой настройки (положение "1"), кнопка настройки температура воды в питающем водопроводе радиаторов, чтобы сэкономить энергию, переводится в положение "0".



Отсоединяйте прибор от сети только для технического ухода (полный останов). В противном случае при повторном запуске может заблокироваться насос и пострадать клапан приоритетного переключения.

**Защитная функция прибора срабатывает только во включенном состоянии.**



## Останов



Если прибор необходимо оставить выключенным на продолжительное время (например, на время отпуска), то необходимо полностью слить воду из прибора и системы отопления во избежание замерзания критических участков системы в холодный период года.

Для этого:

- Отключите прибор от сети с помощью сетевого выключателя.
- Проверьте, закрыт ли кран подачи газа.
- Полностью слейте воду из отопительного контура.
- Проверьте, выключен ли предохранительный автомат токоснабжения прибора.



**Функция защиты от мороза и блокировка в выключенном состоянии не срабатывает!**

## **Советы по экономии энергии**

### **Установка термостатных вентилей**

При увеличении температуры в помещении только на 1 °С затраты на энергию увеличиваются на 6%. Для того чтобы избежать напрасных затрат, необходимо установить на радиаторы термостатные вентили.

### **Температура горячей воды в емкостном водонагревателе**

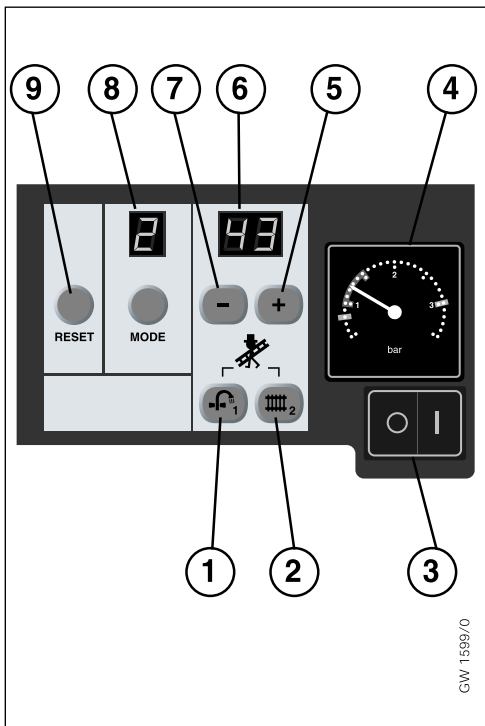
Учитывая среднее потребление горячей воды, рекомендуем устанавливать температуру горячей воды не выше уровня 10 (около 60 °С).

## Элементы управления и индикация статуса прибора

### Значение кодов статуса прибора

Коды статуса прибора на левом дисплее прибора (над кнопкой рабочих режимов) указывают на рабочее состояние прибора в данный момент.

Индикация	Значение
0	Прибор не работает. Нет потребности в воде. Время ожидания.
1	Число оборотов воздуходувки, необходимое для розжига горелки, не набрано.
2	Первичное и вторичное вентилирование.
3	Розжиг.
4	Режим горелки: отопление.
5	Режим горелки: горячая вода.
6	Фактическая величина > Заданная величина (температура подающего трубопровода)
7	Выбег насоса после работы в режиме отопления или приготовления горячей воды (сигнал запроса потребности в тепле прерван).
8	Время блокировки горелки во время работы в режиме отопления или загрузки емкостного водонагревателя (поступает сигнал запроса потребности в тепле).
9	Активирована защита от замерзания системы



GW 1599/0

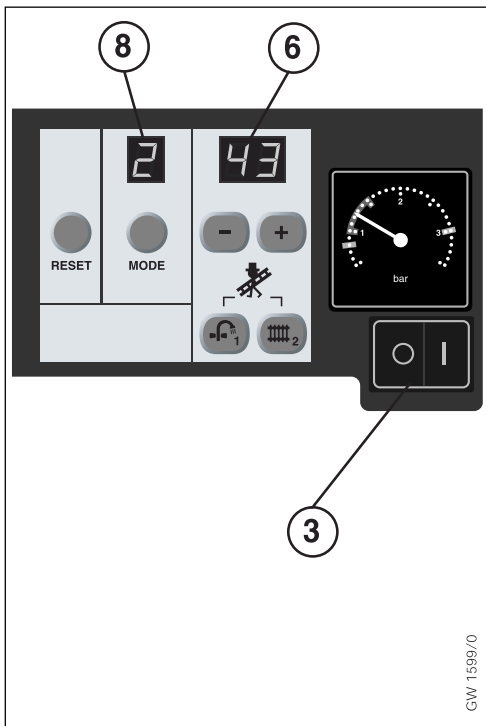
## **Элементы управления и индикация**

Панель управления прибора находится под откидной крышкой.

### **Панель управления**

На панели управления прибора находятся:

- Кнопка "Горячая вода" (1)
- Кнопка "Отопление" (2)
- Выключатель сети (3)
- Манометр (4)
- Кнопки "+" (5) и "-" (7)
- Индикатор температуры (6)
- Индикатор режимов работы (8) (статус)
- Кнопка сброса (9)



### **Выключатель сети (3)**

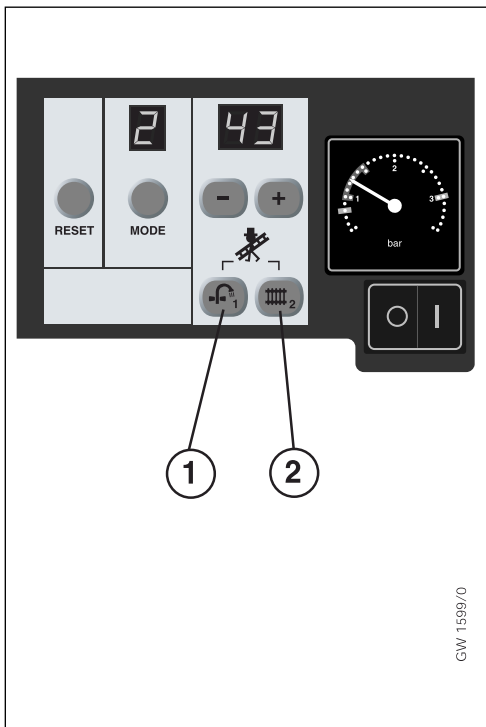
С помощью выключателя сети прибор включается или выключается.

### **Индикатор температуры (6)**

Индикатор показывает фактическую температуру подающего трубопровода.

### **Индикатор режимов работы (8)**

Индикатор показывает, в каком рабочем состоянии находится прибор (см. стр.).



GW 1599/0

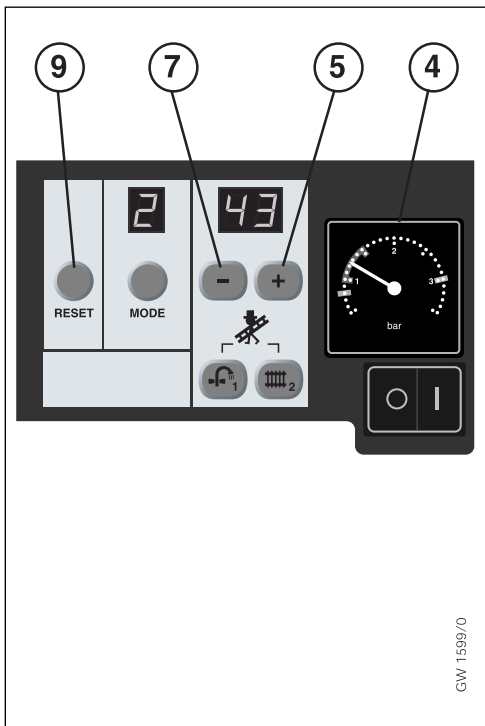


## **Кнопка "Горячая вода" (1)**

- С помощью кнопки "Горячая вода"
- открывается меню "Настройка температуры горячей воды",
  - квитируется настройка заданной величины,
  - закрывается меню.

## **Кнопка "Отопление" (2)**

- С помощью кнопки "Отопление"
- открывается меню "Настройка температуры подающего трубопровода системы отопления,
  - квитируется настройка заданной величины,
  - акрывается меню.



GW 1599/0

## **Кнопки "+" (5) и "-" (7)**

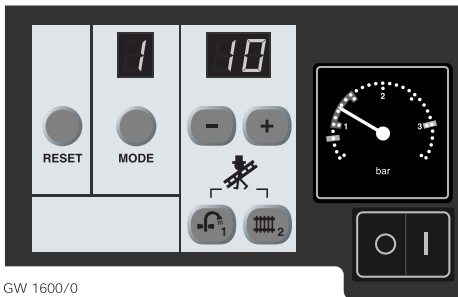
С помощью кнопок "-" и "+" выбирается желаемая температура системы отопления и приготовления горячей воды.

## **Манометр (4)**

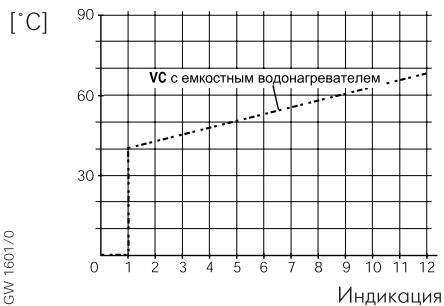
Манометр показывает давление в системе отопления. Давление должно всегда находиться в пределах 1–1,5 бар (зеленый диапазон).

## **Кнопка сброса (9)**

С помощью этой кнопки сбрасываются отдельные сообщения о возникших неполадках в работе. Если прибор не запускается несмотря на многократные попытки запуска, необходимо обратиться к специалисту.



GW 1600/0



GW 1601/0

## Настройка заданных температур

### Настройка заданной температуры горячей воды



Нажать на кнопку "Горячая вода".  
На дисплее появится мигающая "1" и фактическая температура.



Нажимать на кнопку "+" или "-" до тех пор, пока на дисплее не появится желаемая величина.



Для того, чтобы ввести в память выбранную температуру, необходимо придержать кнопку "Горячая вода" как минимум 3 секунды в нажатом состоянии. Показание температуры дважды мигнет, подтверждая, что параметр введен в блок памяти прибора.



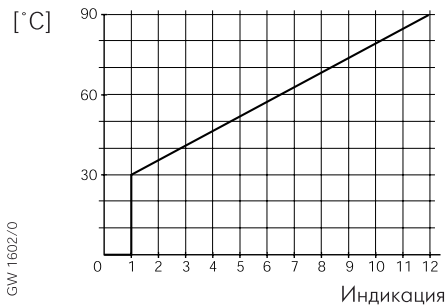
Нажать на кнопку "Горячая вода". На дисплее откроется основное меню.



Если не манипулировать кнопкой в течение 5 секунд, то на дисплее автоматически также появится основное меню.



GW 1602/0



## Настройка заданной температуры подающего трубопровода системы отопления



Нажать на кнопку "Отопление".  
На дисплее появится мигающая "2" и фактическая температура (см. диаграмму).



Нажимать на кнопку "+" или "-" до тех пор, пока на дисплее не появится желаемая величина.



Придерживать кнопку "Отопление" как минимум 3 секунды в нажатом состоянии. Показание температуры дважды мигнет.



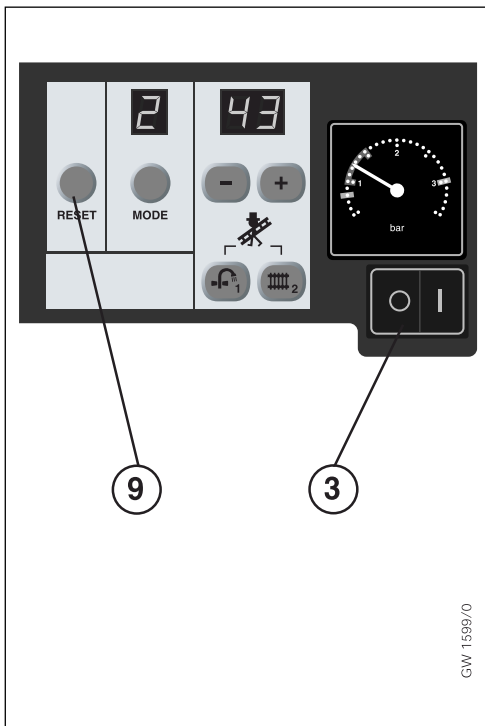
Нажать на кнопку "Отопление". На дисплее откроется основное меню.



Если не манипулировать кнопкой в течение 5 секунд, то на дисплее автоматически также откроется основное меню.



Отопление выключено (режим "Лето"-только приготовление горячей воды): выбрать "0".



GW 1599/0



## Действия в случае возникновения неполадок

### Если прибор не работает:

- Проверьте, открыт ли кран подачи газа
- Проверьте, открыты ли вентили на подающем и обратном трубопроводах системы отопления и вентиль на входе холодной воды
- Проверьте, включен ли предохранительный автомат токоснабжения прибора
- Проверьте, подключен ли прибор к сети (выключатель сети [3])
- Нажмите на кнопку сброса (9) — прибор должен заработать



В случае, если система отопления не включается несмотря на многократные попытки запуска —проконсультируйтесь со специалистом.

## **Инспекция и технический уход**

Регулярно проводимая инспекция и технический уход специализированной организацией являются предпосылкой стабильной и продолжительной работы приобретенного Вами конденсационного термоблока Klassik фирмы Vaillant. Поэтому мы рекомендуем заключить Договор о техническом обслуживании прибора с признанной специализированной организацией, находящейся поблизости от Вас.

## **Запасные части**

Для обеспечения продолжительной работоспособности приобретенного Вами конденсационного термоблока Klassik фирмы Vaillant, не изменяя конструкции серийного ряда прибора, необходимо во время запуска прибора в эксплуатацию и в ходе технического ухода использовать только оригинальные запасные части, предлагаемые фирмой Vaillant.

Перечень предлагаемых запасных частей содержится в нашем каталоге запасных частей.

Необходимую информацию можно получить в филиалах сервисных услуг нашей фирмы.

**ТАБЛИЦА**

**???????**

